

神州日報

National Herald.

分派洋大售張三小大天今
星 期 五
宣 統 二 年
十 月 十 七 日
陽 曆 一 千 九 百 十 年
十 月 十 八 號

本報本日附送吳俊陞書家潤格祇送本埠
工部局示
本局向來由自中牛痘衛生局及本報代印之牛痘衛生局通告如有小孩痘症者立即到本局領取牛痘疫苗或由各分局領取均可

警總局諭種牛痘

胡家木橋巡警分局二五八日施種
城內巡警學堂每日施種
總局路巡警分局每日施種
寶山路巡警分局三六九日施種
浦東巡警分局三六九日施種
洋涇巡警分局二五八日施種

上海電政局代募安徽賑捐廣告

皖省水災慘狀孔道本局奉命代募賑捐凡我同胞如有賑捐者請向本局或各分局接洽

萬國體育會廣告

本會於九月間在江蘇省城舉行體育大會凡我同胞如有體育愛好者請向本會接洽

中國圖書公司定於十月十九日開股東常會廣告

本公司定於十月十九日下午二點鐘在上海小南門外陸家嘴本印刷所開股東常會

物理花園解出版廣告

本館發行所上海棋盤街科學書局分售處

新出小說月報

宗旨筆墨本報宗旨以怡情悅性改良社會為主筆墨則文雅白話暢達各盡其長
門類內容以長篇小說短篇小說為主附以圖畫譯叢雜筆記文苑戲曲等
名家著譯特延小說名家分撰譯林南先生(舒)因家師大學教科忙其現已不譯小說
名家著譯惟尤為本報譯述不惟本報之光抑亦讀者之幸也
材料豐富每期洋裝百頁左右約五六萬字插圖數幅長篇短篇各二三種以上
印訂美麗無匹
定價低廉每月一冊定價一角五分郵費二分全年十二冊一元五角郵費二角四分每半年費
第二期之特色本報已出二冊長篇小說如「雙雄戰劍」(林琴南譯文)「綠麗」
名新劇「遺囑」(曾在上海張園新劇場演出)更有益風化而無損於消遣者之小說如「綠麗」
文苑譯叢諸君如欲一試本報之新穎可寄函本館或向各分售處接洽可也
讀本報之益一可求知識二可求消遣三可求進步四可求文苑之精華
報間名人字畫各地風景圖畫均可悅目又增智識
上海商務印書館發行

安徽賑濟義捐公所啟事

本公所為賑濟安徽水災特設義捐公所凡我同胞如有賑捐者請向本公所接洽

本公所為賑濟安徽水災特設義捐公所凡我同胞如有賑捐者請向本公所接洽

叩其急振

敬啟者本公所為賑濟安徽水災特設義捐公所凡我同胞如有賑捐者請向本公所接洽

賞格五千元

金紳琴琴被匪擄去上海縣正堂以贖金一千元在案凡有知情者請向本公所接洽

江西汽業公司實會優等紀念品廉價出售

上海商務印書館新書出版

山西保晉礦務公司聲明

奉旨一送

新金瓶梅四冊新編

莊蘇詩女士寫字助賑

華美大藥房

華美大藥房

徑啓者吾國今日待解決之大問題甚多本館欲集通國聰明才智極深研幾以求得有圓滿之解決今先舉二事發問敬希海內宏通無吝金玉不勝厚禱

(一)吾國立憲之國是業已大定地方自治實爲輔助官治必有之機關吾國人現居上海租界者無慮六七十萬人具有第一等鎮之資格胡獨於自治問題今尙寂爾無聞其故安在今後欲行自治宜從何著手請詳論之

(二)吾國金融機關向無統紀現在具有國立性質之大清銀行與具官立性質之交通銀行頗有荒其職務之狀此後濠坊振新與夫擴張之法宜如何措施請詳論之

凡應此徵文者，作一首即爲完卷，不限兼作。自十月十七日起，限三星期內截止。本館於截止後，當於一星期內，請通人評定揭發。最優者奉酬潤筆一百元，次優者酬五十元，又次酬三十元。來稿請惠交本館編輯部，當給收據，以爲後日取潤之證。惟無論取否，原文概不奉還。

言論自由爲三大自由之一世界愈文明則其言論愈切直而無隱故防口之國積盛之民嘗有絞腦汁糜血肉以爭之者爭之不已勢力乃日以擴張使勉達於自由而後民心始平是以言論常未必表情故其勢力徒足以供政府之好惡進退而通塞判於孤注之一擲不足以左右社會爲事實之母其弊因固由魄力之不健全而亦政體之習慣形格勢禁時機未至雖聖賢豪傑之士不

終始昔者吾國嘗有設鞞鏐乘輅軒以
求言者下詔令開諫院以求言者而士
庶皆侃侃以直聲鳴于時朝陽鳴鳳也
驚鳥一鶚也所謂不諱之朝是也泊乎
其季好聞諛辭惡諫已過新莽作僞頌
功德者至數十萬人宦戚淫肆於上士
大夫甘爲籬落犬吠聲以相媚悅世風
若是尙忍言哉然而齊太史之簡朱大
夫之檻抗志不撓未嘗無人是亦足伸
抑塞磊落之氣而快一時之人心者也
雖然處君主獨裁政體之下而曰言論
自由言論自由難矣何也彼爭之者皆
少數之奇行矯節違世乖俗以自負之
鳴呼吾於是知惡直醜正之世持言論
權者不能不有所諛矣孔子作春秋欲
明王道垂將來之法善善惡惡知罪聽
之志氣可謂壯哉然而避禍口說之事
出於其門今觀經文及易繫辭之言不
勝其憂患若有所隱而不可盡言爲屈
原正道直行竭忠盡智諷人聞之乃作
離騷以美人香草自喻其志行之芳潔
而憔悴悵惻不復知人間世事其心彌
苦而其言彌隱其意愈激而其言愈歛
史公所謂嗢然泥而不滓可與日月爭
光文情之相感若此而靈均固自知之
必不見諒於流俗也衆不可戶說兮孰

云。察余之中情。然則竊而工文已矣。亡國之音哀以思。然則終爲亡國之音而已矣。國無人莫我知兮。又何懷乎故都。如社會何。如言論自由何。

雖然今日者。非立憲之動機。已將成熟之時代乎。非操言論者正宜鼓吹輿情。以赴此革新之時代乎。然縮短國會之詔甫下數日。而公論實報乃首因戰內監事被禁。吾諦下一轉語曰。姻族車以復路兮。及行迷之末遠。夫子昂哉庶幾言論自由之神。一日千里長驅而返也。

▲本社特派員發

劉春霖言侵越權限違背法律壓制人民播殃輿論是我國政府及各督撫之慣技昨日本院審查楊撫公債案具奏決出若輩病根故出其遮天手段朦蔽我皇上我監國獨政王頒此等渾噩之朝旨預爲他日卸罪疏漏之地步今日諸軍機大臣到本院面質是正當辦法宜請議長先付表決易宗夔言全體

一致不必表決席授議議長

催軍機大臣速到議長躊躇有難色陶

不願當此罪名曾侯爵言督撫違背法律朝旨不加處分將來官民效尤朝廷其奈之何應請軍機大臣速

來歸明以復會諸方有扼腕李子爵者亦同。議長以手持髮左右回顧窘狀可掬。李洩關言議長不必游疑亦不必慮。慮軍機大臣既能署名雍朝旨必能到院答議員只須一請便到語極諷諸血。議長及秘書官等舉疾首盛額矣。吳綬

于邦華汪龍光陶岐陶銘繼續催請
長。竝立忽坐手足無所措旁觀者均代
抱不安吳賜齡大聲發言本院表
決案不能在政府通過
亦議長之羞也議長與議
員同心協力抗衡法律保障國民今全
體議員催請軍機大臣而議長若有隱
蹠毫無舉動則不成其爲議長矣全體
大拍掌議長言此時軍機大臣已退值
各臣私第宜請誰來易宗堯言當請
領袖軍機大臣慶王爺

來此日之軍機總領朝廷安危人民性命皆付託於軍機領此事宜請彼一人來解決議長右顧秘書長金邦平金退去滿場靜待

許答此刻無爭不妨言論自由若有不
是處大家討論許言中國真可謂無法

律之國不特不能保障人民而且殘害人民。大拍掌。即以外省督撫而論。每遇民間命盜案件。事主無銀開銷。則冤不能伸。遞控于督撫衙門。督撫仍發回州縣。原衙門則冤上加冤。訴無可訴。此皆督撫各官違背法律以致人民受如

審查。楊撫實係侵越權限。違背法律。乃具奏。後朝旨如此。殊令本院全體。感

員灰心（大拍掌）今日請軍機大臣到院質問，自是題中應有之文，但本員尙有三項意見，出者勿誤認爲調和。

（未完）

●駐京德使照會外部要

●駐京德使照會外部要

求將宜昌至漢口鐵路
許德資本家承造外部
即轉咨郵部議復

纂擬憲法大臣以伍廷芳熟悉各國法律將奏保爲協纂

今日(十六)資政院開會

白話報免繳保押費惟十一條顧鼇仍提出與議員爭論復加修正將

可登載衆遽贊成即散

多貌似敷衍同上
距哈埠五里又有馬賊
突出焚劫有俄商被劫
據其自言約失五十萬
盧布十月十六日
哈爾濱電

農桑森林以圖補救
十月十六香港特電

桂省紳民連日會議力
抗當道借外債造路開
礦之議

還基隆砲台得賞勇號又於甲午在蓋平苦

軍宿將章軍門高元調
養老金朱撫允爲代奏
十月十六安慶特電
按章軍門合肥人劉峴陰時戰功彪炳六七
省屬於甲申中法之役在台灣奮勇肉薄
還基隆始得賞勇號又於甲午在蓋平空

●神州報鑒商辦保陝油礦
限公司 本年六月

現已收集鉅款於省城設立公司刻
日購機開井并定妥章由陝省商務
總會照會京津漢各商會轉告內地
董商量力入股以昭信實而防影
射陝西商務總會叩

西報譯要

四國資本團之協議

倫敦電云：據路透通信員消息，謂英美德法四國資本團對於中國此次借款，已於西本月十一號，公立合同。內中，以若干年為限期，公認於年限內，各資本

之互相排擠

●美國實業團之行蹤

東京電云近來遊歷中國之美國實業團已由上海抵日本於星期二日赴日本皇后在宮內所開之菊花會

●摩國交付西班牙賠款

英皇加冕之預報

倫敦電云英國印度都大臣克魯伯特宣言英皇擬偕同皇后於西一千九百十二年正月一號往德羅西行加冕受賀典禮

○謝惡券 昨承勝家縫親女學校惠贈十八九月

參賽會入場券十張等件

五卅西佛郎之款今已交付

生髮神奇

[illegible]

●日英博覽會與中國人

▲嗚呼吾政府

歌行記者特函云 日英博覽會
無甚動觀之處英人出品極少而日人
亦無貴重出品皆偏於遊戲風俗一面
居多無怪前聞日本上議院議員某君
之疵議也會場中有中國人
偶像及日人在滿洲搬來
之物品數件皆陳列於日
本屬地部內留英學會
曾向中國使館請李伯行公使
出而交涉終亦無效噫

●外人對於借款之會議

歐行記者專函云粵漢川漢兩路借款西五月二十四號各國大銀行家會議於巴黎其所決者約分兩端對於借款之資金英法德美四國各占四分之一平均分配無所偏倚對於兩路之權利若用人購料等事則四國所得各有不同粵漢一路全段總工程師當用英人購料公司為英之專利當一以英人組織之川漢一路分為數段其第一段約長二百英里總工程師當用德人購料公司為德之專利當一以德人組織之其餘各段總工程師及購料公司則為美法英三國均沾云云後段語極含混似並宜昌至成都一段亦併在內蓋若僅漢口至宜昌則為程不過千里似難區為四段且德英第一段已占二百英里則已合六百

●日本人懼我開國會

▲島民野心可以想見。

日本鹿兒島新聞云清國國會速開之理由其表面雖在於新國勢鞏固基然其中實欲收回其利權耳故國會開會之日即恢復國權心益激昂之時也因之在我滿洲之政策上必受一大影響尤可寒心者則在我之關東州租借地之將來也此地之租借期尙不過有十年然期滿之日恰值其國會既開而熱心於收復主權之時代故必以關東爲收復利權之一大案是我之租借延期問題必甚困難也總之清國之國會速開與恢復主權上有絕大之關係有志於日清輯睦者當豫料及此

●潮州礦務公司會議情形

本月初四五六日潮州礦務公司在天津之李公祠開股東特別會議每日下午二鐘開會到會者百餘人首由總理周廉訪讀之報告調查定擬于文

● 瀋州礦務公司會議
行情

本月初四五六日。滌州礦務公司在天津之李公祠。開股東特別會。議每日下午二鐘開會。到會者百餘人。首由總理劉廉訪。讀之報告。開會宣畢。定孫子文。

賣礦之罪狀 威動公憤 決計

又公舉王少泉大令爲藥州廣務

公司協理其關係列左 查本公司係
奉北洋大臣撥附官款仿集商股提倡
創辦先後註冊並奏陳在案原爲
抵制開平方保利權起
見詎開平英商涎我佳
礦屢向外務部要求多方阻撓並擬
具合同意圖吞併幸本省士紳大動公
憤合詞峻拒恭奉 上諭飭北洋大臣
陳督憲妥籌辦理仰遵 先額收回開
平之 諭官俯順全省保全礦產之興
青盛延爲司庫部主事

爭英人知難而退已有允受

債票交回礦產之議 正在磋商債票數目詎意阻力橫生將來開平收回與否原非本公司所能過問但本公司營業方針必須豫為研究以為執行之準的謹臚列問題務祈賜教 甲) 國家收回開平後於本公司營業如何關係 國家如果擔任債票將開平完全收回歸為國有是與本公司又有官商辦之分性質微有不同應如何聯合互相維持以期兩益儘國家收回開平後仍招商承辦則與其另立公司不如與本公司合為一事惟本公司能否擔任兼辦按年認還債票本息並應如何續加股款以備行本之用 乙) 國家不收回開平於本公司營業如何關係 國家對於開平不認收回辦法仍歸英人掌握或成一有名無實之中英合辦則本公司與彼勢不兩立宜

●開除黨禁之消息

開釋黨人之議早經政府是及

中。有礙難之處。隨途中。寢近聞某邸以
會統五年開設議院編擬憲法非諸
安善不足以期治安而固邦基黨人中
不乏深通治理之才若能寬其既往以
策將來亦足收治效故極力主張
開禁樞臣頗韙其議而起
用安維峻一事即爲其嚆
大

袁世凱果能高臥耶

外部都尙白頸上生瘡以來不甚問事
而外交老端非有能幹之才以當之不
且晚會準備之期限業已縮短不能

袁世凱果能高臥耶

外部郡尙白頸上生瘡以來不甚問事而外交老端非有能幹之才以當之不可以與會準備之期限業已縮短不能

●俄又奪我東省鹽利

東三省鹽務自改歸官運原爲抵制

鹽輸入無如俄國奸商由滿洲里及黑河輸入者日見其多其鹽色白味美深足奪我厚利聞江撫中丞日前電請東督錫制軍嚴飭督辦鹽政處會同外務部與俄使嚴訂禁絕章程昨得覆電照辦矣

嚴訂禁絕章程昨得覆電

照辦矣。

●安維峻起用之由來

前御史安維峻自夏間奉旨開復後安居陝西原籍不肯出山近某公以行立憲後人才缺乏該御史爲維新中頗有聲譽之員亟應起用共襄憲因在監國前力保其才

●縮短國會後之怪狀

▲天下本無事

京函云自明諭縮短國會年限京師通社會雖不甚滿意而各衙門則非注重茲經探聞其概略如下軍處因新內閣已決定成立該處即爲必須裁併除軍機大另有意見以下各員均多惶恐亟亟亟探新閣制之組織辦法以爲將來收之地步政務處憲政館與軍機處有等之關係其感情亦同而憲政館因有特設憲法大臣資政院議裁撤館員危慮尤甚外務部尙無大關係民政部極力鼓動迎然內顧所應籌辦各政極爲棘手

▲庸人自擾之

●某邸公然袒庇私人

▲所謂家事重於國事

京函云日前監國召見軍機時特論在國會年限已經縮短京外應籌密均須提前切實籌辦其各不贊成之督撫均難振作必須酌加更易而

●政府竟歡送代表

▲送代表歟
▲送瘟神賦

聞倫貝勒澤公肅邸會議此次明詔短國會皆各省諸願代表之力啓沃衷且同日有旨著各代表回籍等因設酒筵以表歡送聞已於前舉行云

●憲政編查館末路

監國近來以籌備憲政經年流弊日深明憲政編查館之不可靠各軍機處仍責憲政館編纂憲法監國獨另委擬大臣日前召見澤貝子諭令

得與憲政館辦事混

以昭慎重並聞日內仍添簡漢大臣

參司纂擬云

●憲政編查館末路

監國近來以籌備憲政經年流弊

深明憲政編查館之不可靠各軍機處仍責憲政館編纂憲法監國獨另舉擬大臣日前召見澤貝子諭令不得與憲政館辦事混合以昭慎重並聞日內仍添簡漢大臣

日即愈自前年起將年正月形勢中苦况非易受者不能道五晝夜無片刻安寧名醫來不克下藥時日已望了父老之憂如望其後不如多
不至爲難出能出六日見如治得服周月居然能而獲實當等待三三歲約費三小時取出者乃令步行下昨是夜間呻吟不止因望了父老之憂如望其後不如多
何樂能飲如此死其後之危殆實水府投計可宜示一二以慰仰草之忱茲寄上郵票一千分付此信代登報兩報常囑家結草之驕仆或數年假我
鄉人陳節德要義福附近假冒須認明藥紙包上有「顧義民有像切記切記」

杭州撫署東蓮花巷大夫弟陳雲龍拜誌

老牌五支奶
每打十元
批發另議
購者注意

重元參香汁
聽一元四角加
赤洛闊為憑上
海英大馬路義
康里席裕麒通
告

參茸海狗腎壯陽補金

凡購此藥必認明神效補丸之真跡... 補丸之真跡... 補丸之真跡...

煙容退盡

近有假冒者請認明人壽藥室門內懸有謝子圖... 煙容退盡... 煙容退盡...

治癩癩最靈方法

廣東彭壽堂秘製專治癩癩... 治癩癩最靈方法... 治癩癩最靈方法...

蓋世無雙耳聾耳鳴聖藥

天下馳名 鍾雲大藥房獨得秘方... 蓋世無雙耳聾耳鳴聖藥... 蓋世無雙耳聾耳鳴聖藥...

冬令服此治病強體

湯君振威服自來血得治愈遺精健體之實錄... 冬令服此治病強體... 冬令服此治病強體...

五洲大藥房主人台鑒

自來血價目... 五洲大藥房主人台鑒... 自來血價目...

亞支奶戒脫百餘人煙癮之徵信錄

裕興觀大藥房主人台鑒... 亞支奶戒脫百餘人煙癮之徵信錄... 亞支奶戒脫百餘人煙癮之徵信錄...

上海英大馬路

上海英大馬路... 上海英大馬路... 上海英大馬路...

泰山山東博山玻璃公司招股票

招股票... 泰山山東博山玻璃公司招股票... 招股票...

京天獨家 萬應靈藥

凡購此藥必須認明神效補丸之真跡... 京天獨家 萬應靈藥... 京天獨家 萬應靈藥...

有此靈藥何患白濁腫痛

本藥房專治白濁腫痛... 有此靈藥何患白濁腫痛... 有此靈藥何患白濁腫痛...

絕大補力

彭壽堂主人台鑒... 絕大補力... 絕大補力...

咳嗽哮喘試驗養津玉液膏

鍾雲大藥房天下馳名... 咳嗽哮喘試驗養津玉液膏... 咳嗽哮喘試驗養津玉液膏...

專治哮喘氣急百試百驗

廣東彭壽堂獨得秘方... 專治哮喘氣急百試百驗... 專治哮喘氣急百試百驗...

萬國九洲第一靈驗耳聾耳鳴聖品

嘉秀地方自治研究會... 萬國九洲第一靈驗耳聾耳鳴聖品... 萬國九洲第一靈驗耳聾耳鳴聖品...

精弱之體變為強國之民

徐君異和服自來血得補體弱血虧腎衰之功效... 精弱之體變為強國之民... 精弱之體變為強國之民...

五洲大藥房主人台鑒

自來血價目... 五洲大藥房主人台鑒... 自來血價目...

一角之認領券一張

本方是認領券一張... 一角之認領券一張... 一角之認領券一張...

防痘症其害最烈發必死無藥可救現在流行滬上工部局西醫注重衛生異常吃緊已患者杜其傳染未患者先事提防
 良方日本藥師仙鹿淨秘製之靈藥此丹認明有簾井二字者方是真藥
 肺癆癰疽瘰癧狗癩一切瘡癤傳染難症隨身攜帶
 五角分可防壯身之害避瘟疫者須注意也
 龍濟倉卒之需內服外敷其為便捷近來門戶因益多其價不過一
 清國上海英大馬路壽康里三百三十號
 金寶丹總經理席裕麟告白

上海大隆藥房經售安利醫士化學補腎生精燕窩珍珠牛髓粉強身壯體功推第一衛生諸君注意鑒別

(愛)
 強身壯體
 (請)(試)
 牛髓粉
 (功)(能)
 充滿精髓
 轉弱為強

奇在面黃肌瘦之人服之五日必能面轉紅潤服之半月必能身量加致十磅倘人未服此粉之前這一小影并諸體質實有若干天待
 疾等色必轉為紅潤服之半月必能身量加致十磅倘人未服此粉之前這一小影并諸體質實有若干天待
 女體質之因之紅潤服之半月必能身量加致十磅倘人未服此粉之前這一小影并諸體質實有若干天待
 症以時宜之不論強弱立能此粉之最易長成血和百病不生凡思慮過度之人乳太為無上之妙品也此粉能生血助氣此粉能生血助氣
 症及病後食之元氣味不復而無膩之補而不膩調經血之精少之方諸色枯瘦多虛精血虧缺此粉能生血助氣此粉能生血助氣
 更知每盒一元每打十元上海望平街大德藥房啓

愛
 強身壯體
 請試
 牛痘粉
 功充
 能轉
 弱為
 強

本國士秘製燕窩珍珠粉
 性味甘美老少皆宜此
 攝其效驗以告世之未
 一奇在國充滿手足輕
 覺骨節之手足輕捷五
 能可中風則

一補有十年之功

[illegible]

鳴謝
金剛百鍊丸治愈
遺精病效若仙丹
真有實濟保證書

陳雲大藥房主人有道閣下
 幸垂青月內弟陳伯良君因濕旋里携有
 常幸知傷亦有症特見贈二料僕抱病已久藥
 全愈問得謝藥如獲奇效照法服試果然靈效
 還精痊愈且覺神清氣爽較前大相懸殊今願
 君仙丹也同胞或慮此疾者毋須求別方須購得此丹是荷功可獲從此沉痾永除仁壽同登為幸也敬頌
 徐元孝頓首
 金剛百鍊丸價目每料一元四角遺精一貼膏價每張七角○還單
 ◎總發行所在上海三馬路西市小華園對面過馬路
 陳雲大藥房抄登

真不愧廣益司金舟

必購衍慶丸酒 確是種子

扶陽種子奏效快速

[illegible]

兩江師範

學堂兼
甯屬師
余恒君
愈諸疾且
又告世之患

五洲大藥房主人八大靈藥素任兩江師範及客屬
師範學校教授身體本弱而兩校之算學功課繁
且補血藥久服任有**自來血**月

五洲大藥房主人大鑒僕素任兩江師範及客屬初級師範學校教授身體弱而兩校之實學功課繁多且體血久服往往有大月解如常飲食增進足徵貧樂配合有利無弊今夏服貴藥房自來血未及一打頭覺身體較前健壯閉結及消化不良諸弊而服自來血大解如常飲食增進足徵貧樂配合有利無弊聊表謝忱且告世之患貧血症者頌即財安兩江師範學堂兼甯屬師範教習余恆頓自來血價目小瓶二元二角每打二十元託局函購原裝四件全球老牌商標每瓶附一紙公光顧請認明五角認眞券又一張五色彩證書是的本方總發行所上海四馬路老巡捕房對門五洲大藥房抄登

各省各縣各公館各衙門各道謝辭之書案裝訂成冊并經信匯之郵局圖記民局木章一并裝入盒之明府憲便

[illegible]

形仍可生育種子此乃第一奇方也○立愈殘
毒門聖藥

[illegible]

天下馳名○種子仙丹○靈驗無敵○舖在上海二馬路西鼎新里內

寺對天寶齋參鹿圭每句

六者：一、靈芝、野朮、淫羊、射陽、種子、衍慶、

[illegible]

檢疫風潮平矣。善後之手續當同者好
自爲之。專更煩記者饒舌。然記者於此
竊有一言敬爲我華界告。

疫之流行。無界域。華界之居民亦猶是生命也。苟我華人猶有自治之思想者。則凡關於防疫之事。華界亦不可不勉。不可不以租界爲法。觀於租界感民之暴動。實非爲反對檢疫而起。可知華人對於防疫固絕無如何之疑懼。有華界自治之責者。可不必多所顧慮矣。不然。前此之畏檢疫者。固嘗以華界爲逃敵。後此之畏染疫者。又不將以租界爲樂郊乎。噫（龍）

● 檢疫問題之近狀

▲商界關於檢查鼠疫之公稟 滬道
劉觀察前日午後因公蒞洋務局時接

到商界中十餘人聯名公稟一扣略謂近日公共工部局發起查檢鼠疫一事其實確爲華人保護衛生起見然惜於車發未會宣佈美意而且辦理操切難怪華人頓生疑慮致起聚衆罷市之風潮日來雖承中西官紳一再會議尙未妥洽詎工部局又發出與華人種種不便之章程七條但此等章程如果實行則旅居租界之華人斷難認可仁憲爲滬江華官之領袖應請與西官速訂善後辦法宣佈曉諭以安衆心如若延宕日期難免岌起意外反生交涉之案務望憲台主持滬民幸甚大局幸甚云云

▲醫學研究所之對付 醫學研究所呈滬道稟教董事公共租界檢查疫症爲保衛生命起見熱忱公益欽佩良深惟據城內外各醫生來所聲稱工部局檢疫章程第一條凡醫生遇有各項傳染病須立刻報告工部局受衛生醫員查檢如不報告被工部局查出每人每天罰洋十元等語上海醫界優劣不

杭省回回堂前萬源網莊陳耀輝拜登

一在勒索重資草菅人命者鄙之固不足惜而以濟世爲心者所得診資曾有幾何安堪受此重罰況診務匆忙之際再加以繕函通知一心兩用轉誤生命各醫生門出診不能脫離租界用是恐慌環請具稟呼籲等情職董伏思取締醫生主權所在恐非外人所能干預爲此懇請憲臺力持俯賜照會領袖領事飭工部局將章程變通辦理以保主權而安生業伏乞鑒核施行實爲德便

按工部局前所提議之章程七條已由西董會議取消本報亦曾載明今因各界人等未及週知故有以上之稟如能由憲道及工部局出示明白

粵館錄 幾不至再主其會云

▲居民預防鼠疫之條陳 近有住居租界之華亭人雷某上書工部局略謂此次檢查鼠疫本係衛生善政無如居民動起恐慌曷若諭令居民盡力捕鼠由工部局給價收買並將捕鼠機械廉價出售任民自便一面通告界外及毗連之閘北警局並浦江水巡捕船協力進行則鼠類自絕而疫何由生居民釋然而不致相擾書中附擬章程四則未

▲訊辦檢疫滋事之人犯 昨晨英美各捕房中西探捕各荷槍械並用警馬四車將此次檢查風氣風潮內滋事之二十四人犯 押解至公共麻路訊訊據捕房刑事檢察官費克君上堂詳稱據案各犯均係禮拜五風潮時手持鐵鏈有棍各器以及拋擲磚石毆傷差探滋事之人內有西人兩名

在院醫治不及投案候訊。惟此事實屬有碍治安務請從嚴懲辦並據老開捕房六號捕頭及華探沈阿岳一百九十四號阿奇是一日在法界陸阿大鐵店房獲案之趙阿四同夥趙阿西係有數十人尾隨其後口喊至硬提鐵銼衝過西新橋有數十人尾隨其後口喊至英界駁打西人南華捕上前拘拿趙鍾南人周來嚴打韋尼隔之人均未動手得以將趙鍾南八拘至南京路各人見有西印各捕均在馬路荷槍彈壓各散去即據鐵店主人陸阿大偕同學生計福順等上堂聲明趙鍾等恃強提鐵銼四個當場打傷三箇並被將軍推跌地毆據趙鍾四個堂口二十四歲上海人向在沈福元馬房內爲馬夫一日因在該處上有數十人沿途圍觀只聽得交關交關打打之聲不絕我亦隨眾和調旋在路上拾得鐵銼一個要交還鐵店不料即被擒獲之恩報訊據鍾阿吉供年四十一歲湖南人收買銀灰餉口與趙鍾並不相識亦未附和因與趙鍾同人在後面觀看致被拘獲等語實屬負罪狀以趙鍾向人事不己不應在法界獲案取訊計獲英界滋事商之趙阿順華劉鍾各先拘禁一個月云案報滿各押西兩年半以照刑戒除學歷四捕房總辦王阿生一名解堂究訊即據一

百七十六號西捕一百五十七號東捕並衛生
得南西人上堂證明是日午後四點鐘在山西
捕署驗屍疫時患有王阿生和聚興打中面捕
拘往後因被衆人用石亂擲王阿生因受傷
供向在登發洋銀店內爲夥是日午後因在
路場家坎山附近某姓家裝水斗回店手被
經過是處暗被後發受傷傷極倒地即被拘獲
訊畢由美捕房將于安琴應候生陸阿三等
金蘭蘭毛金海陳阿有顧阿福林阿狗方阿九
財胡阿大朱百萬金永朝都未堂一百五人併
請究老巡捕與一百零五號西捕一百零八號
三百十二號印捕及陸生陸子卿張林梅等上
明是日奉派協同工役局差至虹口盤詰路
昌銅匠店內移提挾案內之陳阿順據稱在兩
芳園茶館內匿者當即同往查提無着甫經派
被派指爲查驗以疫致被殺旋經檢打由西探
獲掘石者係于安琴應候生陸阿三等三人又

延之英倫律師上堂辯稱：「多事之秋被安察
惡之英倫律師上堂辯稱：「多事之秋被安察
區秀不齊應請堂上分別輕重辦理但王安察
安分有見証可以証明等語觀之王安察供年
一歲被波人家住汪元芳路西事德路附近東桂
二百三十七號門牌家有母親妻子前在洋人
朋友爲廚司現已歇出是日九時帶洋八元
至小菜場購雞蛋並因手痛買藥醫治詎行
馬路左近見有多人在被打架上前攔救即被
拘往巡捕房兇指小的爲滋事今日堂上忍
的郡石但工部局查驗似疫係極好之事小的
反對等語研至此時已過午官判一併帶回捕

再續前報
●時報館火未成災 昨
三點半鐘時報館忽然失火
火將竄出由本社急通電話至老巡
房立有皮帶車馳至幸即撲滅未

成災

●中外日報按控初誌 駐滬英副
事海德利君近以中外日報登載語
及插畫侮謾西官照請英公廨昨傳
館主任張笏卿到案張延德來司律
代表辯護孫襄讓會商海君判張交
訂期會訊

●研訊冒充官長案 湖南人曾子
金谷亭王伯欽等捏造各官印信公
冒充委員向各屬員誑詐一案由縣
供責押在案前日田大令回署時有
心權攔輿投稟求保曾子唯等出外
令以其是會同黨黨飭差收管當
由審審員承明府研訊袁供湖南人
擊節前在營中爲教員刻已試閱無

京都天寶齋謹告同胞○如患疝氣○從速購試○立能消脹平疝○可以一刻而止矣○宜慎宜認○毋以自誤

立愈小腸疝氣限百永遠斷根

本齋特製小腸疝氣藥其靈驗之神速可以倒推天下之藥藥也無論
舊疝新氣腫痛瘰癧至半日包能安消根絕速效此膏貼於患處
非特效驗第一試之立愈奇功每張一元二角如內服第一靈藥氣丸九
老症可保永遠斷根凡神藥無雙每盒一元每料六匣五元面購原函件不悞請設上海二馬路西藥新里石庫門內便是○京都天寶齋啓

昨有友人托武弁前來投稟，允許給山洋二角。至於稟中案情，武弁不得而知。會金王三犯一味求恩，明府謂袁云：『等三犯係私造江督巡撫等之印信，里當擬辦，爾爲代求，足見同黨本當一併究辦。』今姑從寬，判責四百板，官堂開鞭，實責一千板，金責二百板，王免責。一併釘鐐收押聽候擬辦。

●一路巡警分局批示 民婦陸金氏稟批：此案已由二區將該氏與計玉亭互控原卷函送到局，究竟此項工料找欺該氏已未付由包姓收楚，及原議讓由何人支取，必有字據，或中証可憑，據此

前情着候傳案訊奪此批。
● 滬道對於金琴蓀案之訪問。 樂記
報關行主金琴蓀君於上月念六夜在
南平安里被仇人鎗擊斃命之後雖高
懸重賞迄今多日尙無眉目而滬北各
商董率同戶屬分投督撫各轅上控江
督張制軍蘇撫程中丞等均札飭滬道
轉飭上海縣嚴拿正兇到案按律懲辦

津浦流氓是以觀察商之巡警道汪觀容
選派熟悉天津語言之巡警偵探數名
有分赴各處密加調查務獲正兇究辦
浙路代表已與郵部開交涉 浙路

代表昨致本埠浙路維持會電云上海
淞路維持會鑒十一呈部十五邀諮燐
老會話十六調部急進詠等咸

●南 市●

查獲巫覡之嚴密 松府咸太守查禁女巫已屆
各屬悉知陰陽學不難辨地方所設巫覡等因所有
告以便通飭禁除不難辨地方所設巫覡等因所有
巫邪而一切切實感人之前事經自自治公所各署
遵照案查禁刻又查得華豐碼頭女巫金小妹家
設供偶像招搖通市正在飭探訪查適上海縣因
令派差至局稟明前由協訪提該女巫到縣訊究
將偶像差送縣中准予暫禁

該鹽糧差送縣訊辦 浙江運司署料員施官
之三婿備忠俊今夏在嘉善之南湖鎮岳家莊
旋歸廬之孔儒龍氏謀毀龕龕被盜情狀初登
為匪連至松江浙路來申被施之家丁王升尋獲
潘運至王局寄署日久未據該縣移提在由局向
獲到命將此案移送上隴縣訊辦

匪犯命挖尸 寄流婦人曹某日前小乘小
一司外又發見走屍一具聞收存於巷口一

支當部職捕送由逃士追獲人贖解回西區
程局陳啟到研訊以其屢犯不悛戒責三
押改過局下半年原贖給民具領

●閩
●江北劉造金之妻請民向
做工前日劉扭毆賣粥主局控稱爲係絲廠
的與妻在途行走被毆傷攔住調戲向阻反致
究黃正巡官賀凱之下以劉所控無憑顯係
毆傷將楊氏戒責一百下具結開釋

●失火延燒鄰店 前晚八時過角路東首首
悅度肥足廠突然起火延燒左右居戶及毛
共樓房廿餘幢當火起時巡警消防隊前往
路分局正副巡官各率長警到場撲壓路中
還一空其時附近小浜內適值天旱無水而
中又無挑水夫租界救火會及帶車馳至因
水亦即折回以致燒成巨災云

●英租界

●妓院私設煙榻 浙江路清和坊第四十二
院內娼婦楊徐氏因私設煙榻容留狎客吸吸
昨晨由探訪楊樓傳案經中西官訊實判罰酒
充公限月銷燬

●謀殺案查無實據 甬婦施氏因夫陸某
死不明捕房得悉疑其謀斃將氏拘解公院
案昨奉覆訊屍表兄某生投財求証明該氏先
身十六日贈時水銀壹斤於飯內預謀謀害之必
身死顯遭該氏毒手求諸縣辦中西官以縣尊
係陳生前香鄰身死且施氏將次分娩詢無據
據到令從寬開釋

●迷路男孩待領 捕解迷途男孩張與侯例

觀據供今年十二歲海門人餘語含糊官判發所候即懸牌招領

●英領嚴追虧欠西商之票款 源利元豐等因虧欠票銀奉道札解仰傳經理股東限現在因日久季候既由英領國催追意劉觀察轉札畧謂該莊等虧欠洋商票款經札飭抗延延士界信用應即限各該莊股東經理趕速清理未便等因到轉作速覓員嚴限照辦云

●犯案西人押送回國 洋人莫克梯因犯竊捕緝獲查無領事管束照單解解刑判管押三期交保在案茲因押滿無保復由捕房肅肅與會商英領購備船隻候有便輪即當押送返轉回本國

●西探捕蛇 往楊樹浦路三百零八號之某家某一大蛇日前忽被巡差通報捕房請緝在經某西探在該處附近將蛇捕獲置飼養房中●價賣胞妹 西華路水吉里之陳蘭日前二歲之胞妹價賣於人昨爲其兄劉阿富知悉石氏向論衝突扭控捕房詢悉証據飭赴公堂

●串官巨款 郭盛成土行夥夥薛祥輝竊串銀案經官提訊認贖用銀二千五百兩本行押交在案迄已在押經年分各了昨又提告逮來小堂爲代表投追緝原俾供得無礙司馬以疑叩之機判還押候交案照例

●追迫現款 日南南控金通欠告七百元判交保料理迄今久不據料理昨又提訊

工上
下下
絲廠
車小
克請
姓所
登里
授等
救四
已走
防隊
自來

稱所有之皮係是狗皮不蓋值錢且已丑
銀趙作現祇能捐洋五十元須待保出監
可料理則馬到將五十元先行檔案再行

● 慎食衛生會來函

啓者本會副會長李石曾都郵府豬肉及
豬中寄生蟲用極精顯微鏡顯出蟲形狀
有照片於本月十九日在愛文義路一百
會時與衆閱看無論是否食及均可參觀
價食衛生會

● 劇談 (續)

(義人)

二禁淫劇 以吾國人觀劇之
之則生日淨丑四者不可以

此大於八
實害函復

處妓過章
十元

禍身奔在

且角中之青衫固足爲女界而花旦則強半近於導淫如遺翠花雙搖會等劇淫情浪欲嗚呼每值演至極不可思議羞恥之婦女輒奮面欲去下恣意譁笑身心與之俱化矣風俗改良計此種淫劇官即

三存唱工 吾國人觀劇之習
少則覺其洩然寡味近有主
唱工專重說白者新舞台劇
不佞極不贊成且其說白雜
不中不外似通非通之新名

識者所嘆宜即釐止

四編劇本 吾國所用劇本大抵一般無學不文之優伶詞句畧堪者居多宜選任文學優長者尙者重加編纂若慮文人之乏於演唱可慎擇伶界之嫺熟者數人爲顧問斟酌改訂以革濫近來東拉西扯無宗旨無精神劇本宜取其事實稍有可觀者改編其毫無取義者則屏絕之徒亂人意也

其他如景物 佈置衣飾 配宮

良戲曲之綱要已耳

求橋迫
及售主方
微毒
千瘡狗筋
標因墨拍
氣伍沉閑
性言
一然

模範。胭脂。令人。稍知。者。則。社會。以取。

尤爲許多此病減少唱工。

出。自。俗。不。想。高。不。適。律。者。用。至。之。新。爲。之。勿。使。保。侯。過。改。

賣拍五拜禮
帶皮更配擊引
行洋生道
本行專營各種皮貨、呢絨、綢緞、布匹、鞋帽、化妝品、文具、玩具、傢俱、電器、五金、百貨等。貨真價實，童叟無欺。歡迎各界光臨選購。

告預賣拍
行洋摩師意魯
年三十治同自創始
年四十七百八千一英即
啓者本行專營各種汽車、摩托車、自行車、電單車等。貨真價實，童叟無欺。歡迎各界光臨選購。

合上聯商八備
路海秋界折森
億英倍學以察
盒大來界訓開
里馬不工一
三路勝界慈伊
弄西榮以順始
口勞幸及諸爰
同文照相部謹啟

賣拍五拜禮
鏡衣看天光氣厚
行洋生道
本行專營各種鏡子、衣服、鞋帽、化妝品、文具、玩具、傢俱、電器、五金、百貨等。貨真價實，童叟無欺。歡迎各界光臨選購。

行洋德華
份股種各 賣拍理代
告外金銀行單將小有股代啓者
已例日去併單代賣貨者
特照付之送並拍賣貨者
佈格價其小戶先賜如理

我技陳各本照
裝必設國社相
古精佈主繼
裝益畫辦人日
以求尤上悉小
及精爲等心道
諸價清器研然
小當雅具究於
故廉招乾不尤
大面待片惜學
補又主樂工中
登衆客料本亦
等舉又房持一
無凡顧屋由大
不載利實泰起
美裝廠西點

行洋件壳
賣拍一拜禮
船輪利愛
本行專營各種船隻、輪船、汽船、帆船、快艇等。貨真價實，童叟無欺。歡迎各界光臨選購。

行洋件壳
賣拍五拜禮
布細布粗旗花
本行專營各種布匹、綢緞、呢絨、毛織品等。貨真價實，童叟無欺。歡迎各界光臨選購。

行洋件壳
賣拍一拜禮
銅並鉄電
本行專營各種銅器、鐵器、電器、五金、百貨等。貨真價實，童叟無欺。歡迎各界光臨選購。

行洋件壳
賣拍五拜禮
房什及水
本行專營各種房屋、傢俱、電器、五金、百貨等。貨真價實，童叟無欺。歡迎各界光臨選購。

基舊園茶畫春口路馬三街新大
角一廳正價減戲日社劇新明文
本行專營各種戲劇、電影、音樂、舞蹈等。貨真價實，童叟無欺。歡迎各界光臨選購。

園茶貴迎開新中路石
本行專營各種茶葉、咖啡、糖、油、鹽、醬、醋、米、麵、肉、菜、果、蔬等。貨真價實，童叟無欺。歡迎各界光臨選購。

賣拍一拜禮
鋼並鉄電
本行專營各種銅器、鐵器、電器、五金、百貨等。貨真價實，童叟無欺。歡迎各界光臨選購。

賣拍一拜禮
鋼方圓價限不
本行專營各種鋼材、五金、百貨等。貨真價實，童叟無欺。歡迎各界光臨選購。

臺舞新辦商
本行專營各種舞蹈、音樂、戲劇、電影等。貨真價實，童叟無欺。歡迎各界光臨選購。

臺舞歌商法口街祥吉路馬大法
本行專營各種歌曲、音樂、戲劇、電影等。貨真價實，童叟無欺。歡迎各界光臨選購。

臺舞大明文路馬三
本行專營各種舞蹈、音樂、戲劇、電影等。貨真價實，童叟無欺。歡迎各界光臨選購。

賣拍五拜禮
行洋和瑞
本行專營各種洋貨、五金、百貨等。貨真價實，童叟無欺。歡迎各界光臨選購。

興辦實業大家必須注意
本行專營各種實業、五金、百貨等。貨真價實，童叟無欺。歡迎各界光臨選購。

專治小腸氣立刻見功
本行專營各種小腸氣、五金、百貨等。貨真價實，童叟無欺。歡迎各界光臨選購。

製秘大主壽大
本行專營各種秘製、五金、百貨等。貨真價實，童叟無欺。歡迎各界光臨選購。

機器刺繡
本行專營各種機器、五金、百貨等。貨真價實，童叟無欺。歡迎各界光臨選購。

白告行洋興仁海上
本行專營各種白告、五金、百貨等。貨真價實，童叟無欺。歡迎各界光臨選購。

這是來助肺的藥。凡肺病咳嗽，不論新久，一經服入，立能化痰止咳。喉嚨潤口，生津香色，如常便咳，但可隨時就吃，了助肺呼吸之功。因紅痰、白痰、肺癆、吐血、咯血等症，服之即愈。

健了呼吸勻了口也好起來

了心既得許多滋養料

胃既多起來了若是五臟皆好這個身體那有不肥壯

的道理想我同我的這個助肺呼吸

諸君若已患肺病的，千萬不可不吃

的香膠是萬萬不可不吃的

味美而甜氣香而清入口即化功能滋生精液以養肺性使痰以消

通順者隨時食力助肺吐痰與呼吸氣不

乾咳或勞傷以致肺結成痰少痰多痰

不止或換勞過自必致耗內藏養生

嗽日吐稀痰滑利以致我耗

之精液皆變為痰若不治

愈則身體決無健壯之期

可服三片每日可服三四次初幼年體弱外感風寒內結致虛無風此藥時服不止大為奇效

結之立化為水往下則由大便

便利出往上升則吐出痰去

止且肺自壯而呼吸自勻

服用補劑可免一來添肺體既壯則長于可保決無痰喘之慮

大自速

小箱二元每打廿元 大箱四元每打四十元
再函面議原班回件 請公充照價賜明玉球主
郵商標每瓶附有五彩圖券一張儲洋一角方不致誤

總發行所 上海福州路五洲大藥房均有發售